

學習資料

時事學習資料之二

中國人民政治協商會議全國委員會

學習委員會編

目 錄

周恩來總理覆電印度尼西亞總理我國決定參加亞非會議	(一)
--------------------------	-----

附：印度尼西亞總理的來電和附件——備忘錄	(二)
----------------------	-----

中華人民共和國出席亞非會議代表團首席代表

周恩來總理在萬隆機場的談話	(七)
---------------	-----

周恩來總理在亞非會議四月十九日全體會議上的發言	(九)
-------------------------	-----

周恩來總理在亞非會議四月十九日全體會議上的補充發言	(一九)
---------------------------	------

周恩來總理在緬、錫、中、印等八國代表團團長討論緩和	
---------------------------	--

遠東緊張局勢問題的會議上的聲明	(二四)
-----------------	------

周恩來總理在亞非會議四月二十四日閉幕會議上的發言	(二五)
--------------------------	------

亞非會議聯合公報	(二七)
----------	------

附 錄

- 歡迎召開亞非會議（一九五五年一月五日人民日報社論）……………（四〇）
- 歡迎亞非會議勝利召開（一九五五年四月十八日人民日報社論）……………（四六）
- 努力爭取亞非會議的成功（一九五五年四月二十二日人民日報社論）……………（五二）
- 慶賀亞非會議的成就（一九五五年四月二十六日人民日報社論）……………（五七）

周恩來總理電覆印度尼西亞總理 我國決定參加亞非會議

印度尼西亞共和國阿里·沙斯特羅阿米佐約總理閣下

總理先生：

一九五五年一月十五日閣下代表緬甸、錫蘭、印度、巴基斯坦和印度尼西亞五個發起國邀請中華人民共和國參加亞非會議的邀請書和隨函附來的關於亞非會議的目的和性質的備忘錄都已經收到了。

亞非會議是歷史上第一次爲了促進亞非各國間的親善和合作、爲了探討和促進它們相互間的和共同的利益和爲了建立和增進友好和睦鄰關係而召開的會議。這個會議的召開反映了最近時期以來在世界的這個地區所發生的巨大變化，也反映了亞非各國要把自己的命運掌握在自己的手裏、同時以平等的地位同世界上其他國家友好合作的日益堅強的願望。這個會議的召開也提供了一個良好的機會，使得具有不

同社會制度的亞非各國，在任何一國的政府形式和生活方式不受另外一國干涉的原則下，和平共處並爲促進世界和平和合作作出貢獻。

中華人民共和國政府同意亞非會議的目的，而且對於能夠有機會同其他亞非國家一起爲這些目的而努力，也感到榮幸。中華人民共和國政府決定應邀派遣代表團出席一九五五年四月十八日在貴國萬隆舉行的亞非會議。

至於中華人民共和國政府代表團的人數，我將儘早通知閣下。

閣下，請允許我藉此機會向您，亞非會議的倡議者、發起人和主人，致以崇高的敬意。

中華人民共和國國務院總理兼外交部長周恩來

一九五五年二月十日於北京

附：

印度尼西亞共和國阿里·沙斯特羅阿米佐約總理的來電

中華人民共和國總理閣下

總理先生：

在緬甸、錫蘭、印度、巴基斯坦和印度尼西亞的總理們於一九五四年十二月二十八日及二十九日在茂物舉行的會議上，一致同意在一九五五年四月間召開亞非會議。

該會議將由上述五國政府聯合發起，而由印度尼西亞政府榮幸代表他們充當主人。發起的政府已經決定該會議在萬隆舉行，為時約一星期，即自一九五五年四月十八日至二十四日。

至於亞非會議的目的和其他詳情，請閣下參閱我所榮幸地附上供你考慮的備忘錄。我特別願意提請閣下注意在該備忘錄第八、九段中所提出的我們對該會議的一般態度。該會議本身將決定它自己的議事程序和議程。

我相信備忘錄所包括的情況將使閣下對亞非會議的目的和性質有一足夠清楚的概念，因此，我榮幸地代表會議的發起人根據備忘錄的第五段邀請閣下的政府派出代表出席該會議。

如蒙閣下能儘早地、最好是在二月中以前將有關閣下的政府參加該會議的決定通知我，則會議的發起人將深為感激。

假如像我所深深希望的那樣，閣下的政府決定參加的話，那麼如蒙您同時將組成貴政府代表團的人數通知我，使我能爲他們的住宿等作必要的安排，則我表示感激。

在雅加達成立的聯合秘書處將隨時提供與會議有關的進一步詳情，以及那些爲參加會議者所需要的其他情況。

請允許我藉此機會向閣下致以崇高的敬意。

印度尼西亞總理

阿里·沙斯特羅阿米佐約博士

一九五五年一月十五日於雅加達

附件：

備忘錄

(一) 在一九五四年十二月二十八日及二十九日在茂物舉行的會議上，緬甸、錫蘭、印度、印度尼西亞和巴基斯坦的總理一致同意亞非會議應由他們聯合發起召開。他們已就亞非會議所引起的一切問題達成協議。

(二) 亞非會議的目的是：

甲、促進亞非各國間的親善和合作，探討和促進它們相互間的和共同的利益，建立和增進

友好和陸鄰關係。

乙、討論參加會議各國的社會、經濟與文化問題和關係。

丙、討論對亞非國家人民具有特別利害關係的問題，例如有關民族主權的問題和種族主義及殖民主義的問題。

丁、討論亞非國家和它們的人民今天在世界上的地位，以及它們對於促進世界和平和合作所能作出的貢獻。

(三) 亞非會議定於一九五五年四月在印度尼西亞舉行。印度尼西亞政府已經同意代表發起的國家爲這個會議進行必要的安排。代表發起國家的聯合秘書處已設在印度尼西亞。

(四) 總理們商定會議應有廣泛的和地理上的基礎，亞洲和非洲所有具有獨立政府的國家都應當被邀請。根據這個基本原則稍作變動和修改，他們決定邀請下列國家：

阿富汗、柬埔寨、中非聯邦、中國、埃及、阿比西尼亞、黃金海岸、伊朗、伊拉克、日本、約旦、老撾、黎巴嫩、利比里亞、利比亞、尼泊爾、菲律賓、沙特阿拉伯、蘇丹、敘利亞、泰國、土耳其、北越、南越、也門。

希望上述三十五個國家以及五個發起國——緬甸、錫蘭、印度、印度尼西亞和巴基斯坦——將參加會議。

(五) 參加會議的代表將是部長級，希望各被邀請國將由總理和外交部長或外交部長任代

表，並派遣各國政府可能希望包括在它的代表團內的其他代表。

(六) 由於住宿條件的限制以及預計參加的國家數目衆多，必須面臨將代表團限制到最低人數的必要性，對於會議這方面的情況，聯合秘書處將隨後發出進一步的通知。

(七) 會議將決定它自己的議事程序和議程，議程的一般範圍已在會議的目的的一節中加以陳述。

(八) 總理們願意指出，任何一個國家接受邀請，絕不牽涉到或甚至意味着它對於任何其他國家的地位所抱的看法有任何改變。它僅僅意味着，這個被邀請國是一般地同意會議的目的。他們也牢牢記住這項原則，任何一國的政府形式和生活方式絕不應受到另外一國的干涉。一個或一個以上的參加國在會議上所表示的意見對任何其他國家都無約束力，也不應被認為是被任何其他國家所接受，除非後者希望這樣。會議的基本目的是，使有關的國家能够更好地了解彼此的見解。總理們希望，這種澄清將使所有被邀請的國家都能接受對它們的邀請。

(九) 總理們願意聲明，他們想要召開亞非會議這一行動，並不是在會議的會員國方面抱着任何排他的願望。他們也不希望參加會議的國家使自己組織成一個區域集團。

(二月十七日人民日報載新華社十七日訊)

中華人民共和國

出席亞非會議代表團首席代表

周恩來總理在萬隆機場的談話

中華人民共和國代表團抱着對於和平和友好的熱烈願望，前來參加即將在萬隆舉行的亞非會議。

亞非會議的召開，是同印度尼西亞政府和人民的努力分不開的。在這次會議上，亞非國家的代表們將會獲得歷史上的第一次機會，在一起討論共同有關的問題，這個事實就說明了這次會議是有重大意義的。同時我不能不指出有些人是不喜歡我們這個會議的。他們正在力圖破壞我們的會議。大家知道，中華人民共和國的代表團已經為此付出了沉重的代價。同樣，印度、越南民主共和國和其他國家在這次破壞事件中也遭受了沉重的損失。但是和平友好的正義事業是破壞不了的。我相信，我們的會議一定能够克服各種破壞和阻撓，並對於促進亞非國家之間的友好和

合作，對於維護亞非地區和世界的和平作出有價值的貢獻。

在我們第一次踏上印度尼西亞共和國的美麗的國土的時候，請允許我以中華人民共和國政府和人民的名義向印度尼西亞共和國政府和人民熱烈地致意。

祝中國同印度尼西亞之間的友誼日益發展。

祝亞非會議成功。

（四月十八日人民日報載新華社萬隆十七日電）

周恩來總理在亞非會議

四月十九日全體會議上的發言

主席、各位代表先生：

舉世矚目的亞非會議已經開始。中華人民共和國代表團能同與會的各國代表團一起在這個會議上討論我們亞非國家的共同問題，感到非常高興。我們能够在這裏會晤，首先要感謝緬甸、錫蘭、印度、印度尼西亞和巴基斯坦五個發起國家的倡議和努力，我們還應當感謝這次會議的主人印度尼西亞共和國政府爲會議作了很好的安排。

亞非兩洲有這麼多的國家在一起舉行會議，這在歷史上還是第一次。在我們亞非兩洲的土地上生活着全世界半數以上的人民。亞非人民曾經創造過光輝燦爛的古代文化，對人類作出了巨大的貢獻。近代以來，亞非兩洲的大多數國家在不同程度上遭受了殖民主義的掠奪和壓迫，以致被迫處於貧困和落後的停滯狀態。我們的呼

聲受到抑制，我們的願望受到摧殘，我們的命運被旁人擺佈，因此我們不得不起而反對殖民主義。由於同樣的原因而受到的災難和爲了同樣的目的而進行的鬥爭，使我們亞非各國人民容易互相了解，並在長期以來就深切地互相同情和關懷。

現在亞非地區的面貌已經發生了巨大的變化。越來越多的亞非國家擺脫了或正在擺脫着殖民主義的束縛。殖民國家已經不能用過去那樣的方式來進行掠奪和壓迫。今天的亞洲和非洲已經不是昨天的亞洲和非洲。亞非兩洲的許多國家，經過長期的努力，已經把他們的命運掌握在自己手中。我們的會議反映了這一深刻的歷史變化。

雖然如此，殖民主義在這個地區的統治並沒有結束，而且新的殖民主義者正在謀取舊的殖民主義者的地位而代之。不少亞非人民還在過着殖民地的奴隸生活，不少亞非人民還在受着種族歧視，他們的人權遭受着摧殘。

我們亞非各國人民爭取自由和獨立的過程是不同的；但是，我們爭取和鞏固各自的自由和獨立的意志是一致的。不管我們每一個國家的具體情況如何不同，我們大多數國家都需要克服殖民主義統治所造成的落後狀態，我們都應該在不受外來干涉的情況下按照我們各國人民的意志，使我們各自的國家獲得獨立的發展。

亞非人民曾經長期遭受侵略和戰爭的苦難。許多亞非地區的人民曾經被殖民主義者強迫充當進行侵略戰爭的炮灰。亞非人民不能不痛恨侵略戰爭。他們知道，新的戰爭威脅不僅危害到他們國家的獨立發展，而且還要加強殖民主義的奴役。因此，我們亞非人民更加深切地感覺到世界和平和民族獨立的可貴。

基於這些情況，保障世界和平、爭取和維護民族獨立並爲此目的而促進各國間的友好合作就不能不是亞非各國人民的共同願望。

接着朝鮮停戰之後，日內瓦會議曾經在尊重民族獨立的基礎上，得到科倫坡五國會議的支持，達成了印度支那的停戰。當時，國際的緊張局勢確曾得到一定程度的緩和，給全世界人民特別是亞洲人民帶來了新的希望。但是，跟着而來的國際形勢的發展却和人民的希望相反。無論在東方和西方，戰爭危機都在增加。朝鮮人民和德國人民要求和平統一的願望受到阻撓。日內瓦會議關於恢復印度支那和平問題的協議有被破壞的危險。美國在台灣地區繼續製造緊張局勢。亞非以外國家在亞非地區建立的軍事基地越來越多。他們公開鼓吹原子武器是常規武器，準備原子戰爭。亞洲人民不能忘記第一顆原子彈是落在亞洲的土地上，第一個死在氫彈試驗下的是亞洲人。亞非各國人民和世界其他地區的人民一樣，不能不關切日益增長的戰

爭威脅。

但是進行侵略、準備戰爭的人究竟是極少數。世界上不論是生活在哪一種社會制度中的絕大多數人民都要求和平，反對戰爭。世界各國人民的和平運動有了更加廣泛和深入的發展。他們要求終止擴軍備戰的競賽，首先各大國應該就裁減軍備達成協議。他們要求禁止原子武器和一切大規模毀滅性武器。他們要求將原子能用於和平用途，爲人類創造幸福。他們的呼聲已經不能被忽視，侵略和戰爭的政策已經日益不得人心。戰爭策劃者日益頻繁地訴之於戰爭威脅，作爲推行侵略政策的工具。但是，戰爭威脅是嚇不倒任何具有抵抗決心的人的，它只能使威脅者自己陷於更加孤立和更加混亂的地位。我們相信，只要我們同世界一切願意和平的國家和人民一道，決心維護和平，和平是有可能維護得住的。

我們大多數亞非國家，包括中國在內，由於殖民主義的長期統治，經濟上還很落後。因此，我們不僅要求政治上的獨立，同時還要求經濟上的獨立。當然，我們要求政治獨立並不是要對亞非地區以外的國家採取排斥的政策。但是，西方國家控制我們命運的時代已經過去了，亞非國家的命運應該由亞非各國人民自己掌握。我們要努力實現各國的經濟獨立，這也並不是要排斥同亞非地區以外的國家的經濟合

作。但是，我們要求改變西方殖民國家對東方落後國家的剝削狀態，我們要求發展亞非各國獨立自主的經濟。爭取完全獨立是我們大多數亞非國家和人民長期奮鬥的目標。

在中國，自從人民作了自己國家的主人以後，我們的一切努力就是要消除長期的半殖民地社會遺留下來的落後狀態，把我們的國家建設成爲一個工業化的國家。五年以來，我們恢復了遭受長期戰爭破壞的國民經濟，並且從一九五三年起開始了經濟建設的第一個五年計劃。由於這些努力，我們在各個主要生產部門，例如鋼鐵、棉布、糧食的生產量，都已經超過了中國歷史上任何一個時期的水平。但是，這些成就比之於我們的實際需要還微小得很，比之於工業高度發展的國家，我們還落後得很。正像其他的亞洲國家一樣，我們迫切地需要一個和平的國際環境，來發展我國獨立自主的經濟。

反對殖民主義、維護民族獨立的亞非國家更加珍視自己的民族權利。國家不分大小強弱，在國際關係中都應該享有平等的權利，它們的主權和領土完整都應該得到尊重，而不應受到侵犯。所有附屬國人民都應該享有民族自決的權利，而不應遭受迫害和屠殺。各族人民不分種族和膚色都應該享有基本人權，而不應該受到任何

虐待和歧視。但是，我們不能不注意到：對突尼斯、摩洛哥、阿爾及利亞和其他爭取獨立的附屬國人民的暴力鎮壓還沒有停止；在南非聯邦和其他地區進行着的種族歧視和種族主義的迫害還沒有制止；在巴勒斯坦的阿拉伯難民問題還沒有解決。

現在，應該說，反對種族歧視、要求基本人權，反對殖民主義、要求民族獨立，堅決維護自己國家的主權和領土完整，已經是覺醒了的亞非國家和人民的共同要求。埃及人民爲收復蘇彝士運河地區的主權和伊朗人民爲收復石油主權而進行的鬥爭，印度對果阿和印度尼西亞對西伊里安島恢復領土權利的要求，獲得了亞非地區許多國家的同情。同樣，中國解放自己領土台灣的要求也獲得了亞非地區一切具有正義感的人民的支持。這證明我們亞非各國人民是互相了解，互相同情和互相關切的。

只有互相尊重主權和領土完整，和平才有保障。對於任何一個國家主權和領土的侵犯，對於任何一個國家內政的干涉，都不可避免地要危及和平。如果各國保證互不侵犯，就可以在各國的關係中創造和平共處的條件。如果各國保證互不干涉內政，各國人民就有可能按照他們自己的意志選擇他們自己的政治制度和生活方式。日內瓦會議關於恢復印度支那和平的協議就是在有關各方保證尊重印度支那各國